

๑๐๓ ๓/๒๕๖

๑๙ มิ.ย.๖๑

๒๕.๒๖.

สำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี

รหัสเรื่อง : ศ๒๘๑๐๑ กวค ✓

วันที่ : ๑๙๓๘๗/๑๑ ส.๑ กวค

วันที่ : ๑๙ มิ.ย. ๖๑ เวลา : ๑๔:๒๕

ด่วนที่สุด

ที่ ยธ ๐๒๐๐๔/๓๐๗๖

กระทรวงยุติธรรม

ศูนย์ราชการเฉลิมพระเกียรติฯ

อาคารราชบุรีดิเรกฤทธิ์ ชั้น ๘

ถนนแจ้งวัฒนะ แขวงทุ่งสองห้อง เขตหลักสี่

กรุงเทพมหานคร ๑๐๒๑๐

๑๘ มิถุนายน ๒๕๖๑

เรื่อง สรุปผลการเดินทางไปราชการต่างประเทศของรองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม
ณ สาธารณรัฐออสเตรเลีย

เรียน เลขาธิการคณะรัฐมนตรี

อ้างถึง หนังสือสำนักเลขาธิการคณะรัฐมนตรี ด่วนที่สุด ที่ นร ๐๕๐๖/ว (ล) ๑๖๓๑๒ ลงวันที่ ๑๒ กันยายน ๒๕๕๗

- สิ่งที่ส่งมาด้วย ๑. หนังสือรองนายกรัฐมนตรีเห็นชอบให้เสนอคณะรัฐมนตรี
๒. สรุปผลการเดินทางไปราชการต่างประเทศของรองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการ
กระทรวงยุติธรรม ณ สาธารณรัฐออสเตรเลีย จำนวน ๗ หน้า

กระทรวงยุติธรรมขอเสนอเรื่อง สรุปผลการเดินทางไปราชการต่างประเทศของรองนายกรัฐมนตรี
และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม ณ สาธารณรัฐออสเตรเลีย มาเพื่อคณะรัฐมนตรีทราบ โดยเรื่องดังกล่าว
เป็นเรื่องที่เกี่ยวข้องความสัมพันธ์ระหว่างประเทศและองค์การระหว่างประเทศ ซึ่งอาจส่งผลกระทบกับรัฐบาล
จึงเป็นเรื่องที่สามารถเสนอต่อคณะรัฐมนตรีได้ ตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุม
คณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา ๔ (๗) ทั้งนี้ รองนายกรัฐมนตรี (พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง) กำกับกับการบริหาร
ราชการกระทรวงยุติธรรม ได้เห็นชอบให้นำเรื่องดังกล่าวเสนอคณะรัฐมนตรีด้วยแล้ว

ทั้งนี้ เรื่องดังกล่าวมีรายละเอียด ดังนี้

๑. เรื่องเดิม

พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรี และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม
และคณะ ได้รับอนุมัติให้เดินทางไปราชการต่างประเทศ เพื่อเข้าร่วมการประชุมคณะกรรมการว่าด้วยการ
ป้องกันอาชญากรรมและความยุติธรรมทางอาญา สมัยที่ ๒๗ (27th session of the Commission on
Crime Prevention and Criminal Justice - CCPCJ) และหารือข้อราชการระดับทวิภาคี ไทย-ออสเตรเลีย
ณ กรุงเวียนนา สาธารณรัฐออสเตรีย ระหว่างวันที่ ๑๒ - ๑๖ พฤษภาคม ๒๕๖๑ (รวมวันเดินทางไป - กลับ)

๒. เหตุผลความจำเป็นที่ต้องเสนอคณะรัฐมนตรี

การที่รองนายกรัฐมนตรีและรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม เดินทางไปเข้าร่วมการประชุม
CCPCJ สมัยที่ ๒๗ นับเป็นการยืนยันท่าทีของประเทศไทยในการสนับสนุนการป้องกันอาชญากรรมและ
ความยุติธรรมทางอาญาในกรอบของสหประชาชาติ รวมถึงเป็นการแสดงศักยภาพของประเทศไทย
ในการผลักดันประเด็นและนโยบายในด้านนี้ให้ได้รับการยอมรับในเวทีระหว่างประเทศ นอกจากนี้ การได้มีโอกาสหารือ

/ระดับ...

ระดับทวิภาคีกับออสเตรีย พร้อมทั้งศึกษาดูงานด้านพลังงานในห้วงเวลาดังกล่าว ยังช่วยพัฒนาและเสริมสร้างความสัมพันธ์ระหว่างไทยและออสเตรียอีกด้วย โดยเฉพาะอย่างยิ่งในโอกาสที่ออสเตรียจะทำหน้าที่ Presidency of the Council of the European Union ในวันที่ ๑ กรกฎาคม ๒๕๖๑ ดังนั้น การเดินทางไปราชการครั้งนี้ จึงเป็นภารกิจที่เกี่ยวกับความสัมพันธ์ระหว่างประเทศและองค์กรระหว่างประเทศ ซึ่งอาจส่งผลกระทบกับรัฐบาล จึงเป็นเรื่องที่สามารถเสนอต่อคณะรัฐมนตรีได้ ตามพระราชกฤษฎีกาว่าด้วยการเสนอเรื่องและการประชุมคณะรัฐมนตรี พ.ศ. ๒๕๔๘ มาตรา (๗)

๓. ความเร่งด่วนของเรื่อง

๔. สารสำคัญ ข้อเท็จจริงและกฎหมาย

๔.๑ การเข้าร่วมการประชุม CCPCJ สมัยที่ ๒๗ และกิจกรรมที่เกี่ยวข้อง

เมื่อวันที่ ๑๔ พฤษภาคม ๒๕๖๑ เวลา ๑๐.๐๐ น. พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรี และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม และคณะ ได้เดินทางไปยังศูนย์ประชุมสหประชาชาติ ณ กรุงเวียนนา สาธารณรัฐออสเตรีย เพื่อเข้าร่วมการประชุม CCPCJ สมัยที่ ๒๗ โดยรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมได้กล่าวถ้อยแถลงในฐานะหัวหน้าคณะผู้แทนไทย ซึ่งมีสาระสำคัญเน้นย้ำบทบาทสำคัญของ CCPCJ ในการจัดการกับปัญหาอาชญากรรมไซเบอร์และอาชญากรรมข้ามชาติต่างๆ อันจำเป็นต้องอาศัยความร่วมมือของทุกประเทศในการแก้ไขปัญหา พร้อมทั้งยกตัวอย่างกลไกภายในเพื่อรับมือกับปัญหาอาชญากรรมไซเบอร์ของประเทศไทย ได้แก่ แผนระดับชาติว่าด้วยการรักษาความมั่นคงปลอดภัยไซเบอร์แห่งชาติ (พ.ศ. ๒๕๖๑ - ๒๕๖๔) ที่ครอบคลุมถึงการปกป้องโครงสร้างพื้นฐานสำคัญทางสารสนเทศ การเตรียมพร้อมรับมือกับภัยคุกคามทางไซเบอร์และความร่วมมือระหว่างภาครัฐและเอกชน ซึ่งถือเป็นพัฒนาการที่สำคัญของประเทศไทย นับตั้งแต่การจัดตั้งศูนย์ประสานการรักษาความมั่นคงปลอดภัยระบบคอมพิวเตอร์ประเทศไทย (Thailand Computer Emergency Response Team - ThaiCERT) อีกทั้งยังกล่าวถึงความสำคัญของการใช้มิติการพัฒนา (Development-led Approach) เพื่อการจัดการกับปัญหาอาชญากรรม และการบริหารงานยุติธรรมอย่างยั่งยืน นอกจากนี้ ยังได้สนับสนุนการบรรลุตามเป้าหมายการพัฒนาที่ยั่งยืน ค.ศ. ๒๐๓๐ โดยเฉพาะเป้าหมายที่ ๑๖ ตลอดจนแสดงความยินดีต่อการเป็นเจ้าภาพจัดการประชุมสหประชาชาติว่าด้วยการป้องกันอาชญากรรมและความยุติธรรมทางอาญา (UN Crime Congress) สมัยที่ ๑๔ ของประเทศญี่ปุ่น ในปี พ.ศ. ๒๕๖๓ และพร้อมให้การสนับสนุน

๔.๑.๑ การเปิดงานนิทรรศการของโครงการกำลังใจในพระดำริพระเจ้าหลานเธอ พระองค์เจ้าพัชรกิติยาภา ในหัวข้อ “INSPIRE ‘Project’ to ‘Products’ : Lessons learned from Thailand’s Corrections-based Rehabilitation Programmes”

เมื่อวันที่ ๑๔ พฤษภาคม ๒๕๖๑ เวลา ๑๔.๐๐ น. พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรี ได้เป็นประธานในพิธีเปิดงานนิทรรศการในหัวข้อ “INSPIRE ‘Project’ to ‘Products’ : Lessons Learned from Thailand’s Corrections-based Rehabilitation Programmes” ซึ่งจัดขึ้นโดยโครงการกำลังใจในพระดำริฯ ระหว่างวันที่ ๑๔ - ๑๘ พฤษภาคม ๒๕๖๑ ในห้วงการประชุม CCPCJ สมัยที่ ๒๗ ณ ศูนย์ประชุมสหประชาชาติ กรุงเวียนนา สาธารณรัฐออสเตรีย โดยนิทรรศการดังกล่าว มีวัตถุประสงค์เพื่อนำเสนอกระบวนการแก้ไขฟื้นฟูผู้ต้องขัง ผ่านการให้ความรู้ การสร้างอาชีพ และการพัฒนาผลิตภัณฑ์ฝีมือผู้ต้องขัง ซึ่งประกอบด้วย ๕ ส่วนหลัก ได้แก่ (๑) ที่มาและความสำเร็จของโครงการกำลังใจในพระดำริฯ (๒) การพัฒนาความรู้ให้กับผู้ต้องขังผ่านโครงการปัญญาบำบัด (Cognitive Transformation)

(๓) การพัฒนามลิตภัณฑ์ฝีมือผู้ต้องขัง โดยจัดแสดงตัวอย่างผลงานผลิตภัณฑ์ฝีมือผู้ต้องขัง ซึ่งโครงการกำลังใจในพระตำราฯ ได้ร่วมกับศูนย์ศิลปาชีพพระหว่างประเทศ (SACICT) พัฒนางานฝีมือผู้ต้องขังให้มีความประณีตสวยงาม และมีความทันสมัย สอดคล้องกับความต้องการของตลาด โดยงานที่นำมาจัดแสดง ได้แก่ ผลิตภัณฑ์ส้อมค จากทัศนสถานหญิงกลาง งานควิลท์จากทัศนสถานหญิงพิษณุโลก สร้อยคอถักโครเชต์จากเรือนจำกลางขอนแก่น งานเครื่องไม้และเครื่องหนังจากเรือนจำกลางสมุทรปราการ (๔) การพัฒนาพฤตินิสัยและฝึกอาชีพผู้ต้องขังภายในเรือนจำ อาทิ การเปิดร้านกาแฟกำลังใจ “INSPIRE by Princess” เพื่อให้ผู้ต้องขังได้มีพื้นที่ในการทดลองทำร้านกาแฟและฝึกวิชาชีพชงกาแฟ รวมถึงการส่งเสริมให้ผู้ต้องขังเตรียมความพร้อมก่อนปล่อย โดยฝึกวิชาชีพเศรษฐกิจพอเพียง และ (๕) การนำเสนอนิทรรศการ “คนต้นแบบ” เพื่อบอกเล่าเรื่องราวของอดีตผู้ต้องขังที่ได้รับโอกาสและการสนับสนุนจากโครงการกำลังใจในพระตำราฯ

๔.๑.๒ การเข้าร่วมกิจกรรมคู่ขนาน (Side Event) ของโครงการกำลังใจในพระตำราฯ พระเจ้าหลานเธอ พระองค์เจ้าพัชรกิติยาภา ในหัวข้อ “INSPIRE ‘Project’ to ‘Products’ : Lessons learned from Thailand’s Corrections-based Rehabilitation Programmes”

เมื่อวันที่ ๑๕ พฤษภาคม ๒๕๖๑ เวลา ๐๙.๐๐ น. พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรีฯ เป็นประธานเปิดงานกิจกรรมคู่ขนาน ในหัวข้อ “INSPIRE ‘Project’ to ‘Products’ : Lessons learned from Thailand’s Corrections-based Rehabilitation Programmes” ซึ่งจัดโดยสำนักกิจการในพระตำราฯ เพื่อนำเสนอประสบการณ์ในการแก้ไขฟื้นฟูผู้ต้องขังผ่านการฝึกอาชีพ รวมถึงการพัฒนาฝีมือในการทำผลิตภัณฑ์ต่างๆ ตามที่ได้จัดแสดงในส่วนของนิทรรศการ ในการนี้ รองนายกรัฐมนตรีฯ ได้กล่าวปาฐกถาโดยมีสาระสำคัญเกี่ยวกับกระบวนการแก้ไขและพัฒนาพฤตินิสัย เพื่อให้ผู้ต้องขังได้แสดงศักยภาพของตนเองผ่านผลิตภัณฑ์รูปแบบต่างๆ ของเรือนจำ ทั้งนี้ กระบวนการดังกล่าวจะสำเร็จได้ต้องอาศัยปัจจัยสำคัญ ได้แก่ ระบบการบริหารจัดการเรือนจำที่มีประสิทธิภาพ เริ่มตั้งแต่การจำแนกและจัดประเภทผู้ต้องขังอย่างเป็นระบบ โปรแกรมการแก้ไขและพัฒนาพฤตินิสัยที่ให้ความสำคัญกับจิตใจ อารมณ์ และปัญญาของผู้ต้องขัง พร้อมทั้งการเตรียมทักษะต่างๆ ที่จำเป็นต่อการดำรงชีวิต ที่สำคัญคือการทำความเข้าใจกับสังคมเพื่อสร้างการยอมรับและให้โอกาสกับผู้พ้นโทษ ทั้งนี้ ประเทศไทยพร้อมสนับสนุนข้อเสนอแนวคิดในการสร้าง Global Prison Brand ของสำนักงานป้องกันยาเสพติดและปราบปรามอาชญากรรมแห่งสหประชาชาติ (UNODC) เพื่อรับรองคุณภาพสินค้า และเป็นการยืนยันความสามารถผู้พ้นโทษด้วย

๔.๒ สรุปผลการหารือระดับทวิภาคีกับนาย คริสตอฟท์ แมตซ์เน็ตเทอร์ (Mr. Christoph Matznetter) รองประธานสภาหอการค้าออสเตรีย (Federal Economic Chambers - WKÖ) พร้อมด้วยนายมิคาเอล แลนเดอร์ทแชมเมอร์ (Mr. Michael Landertshammer) ผู้บริหารสถาบันการฝึกอบรม WIFI

เมื่อวันที่ ๑๔ พฤษภาคม ๒๕๖๑ เวลา ๑๖.๐๐ น. พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรี และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม และคณะ ได้หารือข้อราชการกับนาย คริสตอฟท์ แมตซ์เน็ตเทอร์ และนายมิคาเอล แลนเดอร์ทแชมเมอร์ ณ สภาหอการค้าออสเตรีย โดยทั้งสองฝ่ายมีความประสงค์ร่วมกันที่จะกระชับความสัมพันธ์ให้แน่นแฟ้นยิ่งขึ้น โดยเฉพาะในการผลิตกำลังคนเพื่อรองรับภาคการค้าและการลงทุน ที่ผ่านมา ฝ่ายออสเตรียได้สนับสนุนการดำเนินงานของวิทยาลัยเทคนิคสัตหีบ (Thai – Austrian Technical College) ตามข้อตกลงระหว่างรัฐบาลไทยกับรัฐบาลสาธารณรัฐออสเตรีย โดยฝ่ายออสเตรียได้สนับสนุนความช่วยเหลือด้านวิชาการ เครื่องจักร เครื่องมือ และคณะผู้เชี่ยวชาญ มาให้คำแนะนำเกี่ยวกับการติดตั้ง การทำงานของเครื่องจักรกล และการฝึกอบรมนักเรียนและนักศึกษา ในการนี้ ฝ่ายไทยได้แสดงความขอบคุณในความร่วมมือดังกล่าว และชี้ให้เห็นว่าความร่วมมือนี้จะเป็นประโยชน์อย่างยิ่งต่อการพัฒนาประเทศไทยตามนโยบายประเทศไทย ๔.๐ และโครงการพัฒนาระเบียงเศรษฐกิจภาคตะวันออก

/นอกจากนี้...

นอกจากนี้ ทั้งสองฝ่ายยังได้แลกเปลี่ยนข้อมูลด้านการศึกษาระดับต่างๆ เพื่อแสวงหาความร่วมมือใหม่ๆ อาทิ การศึกษาระดับอาชีวศึกษา การเรียนรู้ตลอดชีวิต (Lifelong learning) และการฝึกอบรมในสาขาต่างๆ เพื่อรองรับกับความต้องการของตลาด

๔.๓ สรุปผลการหารือระดับทวิภาคีกับรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมออสเตรีย

เมื่อวันที่ ๑๕ พฤษภาคม ๒๕๖๑ เวลา ๑๐.๓๐ น. พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรี และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม และคณะได้หารือข้อราชการกับ ดร. โจเซฟ โมเซอร์ (Dr. Josef Moser) รัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม (Federal Minister of Constitutional Affairs, Reforms, Deregulation and Justice) ณ กระทรวงยุติธรรมออสเตรีย โดยมีสาระสำคัญเกี่ยวกับการปฏิรูประบบงานของรัฐบาลออสเตรียในด้านต่างๆ โดยเฉพาะการปรับโครงสร้าง และระเบียบการปกครองระหว่างส่วนกลางและท้องถิ่น (federal level และ regional level) เพื่อลดภารกิจซ้ำซ้อนและเพิ่มประสิทธิภาพในการใช้งบประมาณ ซึ่งออสเตรียได้เริ่มกระบวนการปฏิรูปเมื่อมกราคม ๒๕๖๑ และได้กำหนดให้ปี ๒๕๖๒ เป็นปีแห่งการแลกเปลี่ยนและการยกระดับแนวปฏิบัติที่เป็นเลิศในการปฏิรูปกับประเทศต่างๆ อีกทั้งยังเห็นว่าประเทศทั้งสองได้มีการพัฒนางานด้านกระบวนการยุติธรรม โดยเฉพาะความร่วมมือด้านการราชทัณฑ์ ซึ่งรองนายกรัฐมนตรีฯ ได้แสดงความขอบคุณรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมออสเตรียสำหรับการต้อนรับคณะผู้แทนไทยในการศึกษาดูงานเรือนจำ Schwarzaeu และได้มีนโยบายการนำระบบดิจิทัลมาปรับใช้เพิ่มเติมในงานยุติธรรมเช่นเดียวกัน ในการนี้ ประเทศทั้งสองมีความยินดีในการแลกเปลี่ยนความร่วมมือและดำเนินงานร่วมกันในอนาคต โดยประเทศไทยมีศักยภาพในการเป็นประตูอาเซียน (ASEAN Gateway) ขณะที่ ออสเตรียก็เป็นประตูสู่สหภาพยุโรป ในช่วงท้าย รองนายกรัฐมนตรีฯ ได้กล่าวเชิญรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรมออสเตรีย มาเยือนประเทศไทยเพื่อแลกเปลี่ยนประสบการณ์ระหว่างกัน และการสานความสัมพันธ์ระหว่างสองประเทศต่อไป

๔.๔ สรุปผลการศึกษาดูงาน ณ โรงเผาขยะ Pfaffenau Waste Incinerator และการรับฟังบรรยายสรุปภาพรวมการวางแผนพลังงานของกรุงเวียนนา

เมื่อวันที่ ๑๕ พฤษภาคม ๒๕๖๑ เวลา ๑๔.๐๐ น. พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรี และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม และคณะ ได้ศึกษาดูงาน ณ โรงเผาขยะเมือง Pfaffenau โดยมีสาระสำคัญเกี่ยวข้องกับการบริหารจัดการขยะในรูปแบบต่างๆ (Waste Management) และการแปลงพลังงานที่ได้จากขยะไปใช้ให้เกิดประโยชน์ ทั้งนี้ กรุงเวียนนามียุทธศาสตร์ด้านการจัดการพลังงาน โดยแสวงหาความร่วมมือจากภาคส่วนต่างๆ (Niché collaboration) และมีแนวทางการพัฒนากรุงเวียนนาเป็นเมืองอัจฉริยะด้านพลังงาน ผ่านการบูรณาการโครงการหลัก ๔ โครงการ ดังนี้ (๑) โครงการพัฒนาเขต Aspern Seestadt (๒) โครงการ Smarter Together (๓) โครงการแอปพลิเคชัน Sag's Wien และ (๔) โครงการ Citizen Solar Power นอกจากนี้ ยังได้แลกเปลี่ยนเรียนรู้เกี่ยวกับพฤติกรรมการใช้พลังงานของชาวเวียนนา และแหล่งพลังงานหลักและเสริมของสาธารณรัฐออสเตรีย ตลอดจนมาตรการลดการใช้พลังงาน และการใช้พลังงานทดแทน ซึ่งจะนำไปสู่การลดการปล่อยมลพิษต่างๆ ออกสู่บรรยากาศ

๔.๕ สรุปผลการหารือระดับทวิภาคีกับ นางมาเรีย วาสซิลาคู (Mrs. Maria Vassilakou) รองนายกเทศมนตรีและรองผู้ว่าการกรุงเวียนนา

เมื่อวันที่ ๑๕ พฤษภาคม ๒๕๖๑ เวลา ๑๖.๓๐ น. พลอากาศเอก ประจิน จั่นตอง รองนายกรัฐมนตรี และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม และคณะ ได้หารือข้อราชการกับรองนายกเทศมนตรีฯ กรุงเวียนนา ณ ศาลาว่าการกรุงเวียนนา (Rathaus) โดยมีสาระสำคัญเกี่ยวข้องกับความคืบหน้าความร่วมมือระหว่างไทย-ออสเตรีย ในการพัฒนาเมืองอัจฉริยะ (Smart City) ของไทย ซึ่งเป็นการหารือต่อเนื่องจากการที่รองนายกเทศมนตรีฯ มาเยือนไทย เมื่อวันที่ ๒๘ มีนาคม ๒๕๖๑ ทั้งนี้ ฝ่ายออสเตรียได้นำเสนอแนวทางในการพัฒนาเมืองอัจฉริยะของประเทศไทย ๖ แนวทาง ได้แก่ (๑) การพัฒนาเมืองอัจฉริยะใหม่ (New Innovation City) (๒) การพัฒนาพื้นที่ริมน้ำเจ้าพระยา (Riverbank Development) (๓) การพัฒนาที่เจาะจงเฉพาะ

/ระบบ...

ระบบจราจรของเมืองใหญ่ (Mobility) (๔) การพัฒนาเมืองต้นแบบเพื่อขยายไปเมืองใกล้เคียง (Smart Neighborhood Prototype) (๕) การพัฒนาเพื่อลดการใช้พลังงานของครัวเรือน (๖) การพัฒนาเมืองใหม่ควบคู่กับการอนุรักษ์เมืองเก่า พร้อมทั้ง เสนอรูปแบบความร่วมมือในลักษณะคณะทำงานร่วม และการจัดทำข้อตกลงความร่วมมือ (MOU) ระหว่างกันต่อไป ดังมีรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

๕. รายงานการวิเคราะห์หรือศึกษาตามกฎหมาย มติคณะรัฐมนตรีหรือคำสั่งใด ๆ

๖. ผลกระทบ

๗. ค่าใช้จ่ายและแหล่งที่มา

๘. ความเห็นหรือความเห็นชอบ/อนุมัติของหน่วยงานที่เกี่ยวข้อง

๙. ข้อกำหนดและมติคณะรัฐมนตรีที่เกี่ยวข้อง

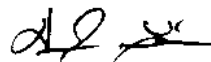
๑๐. ข้อเสนอของส่วนราชการ

กระทรวงยุติธรรมขอเสนอสรุปผลการเดินทางไปราชการต่างประเทศของรองนายกรัฐมนตรี และรัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม ณ สาธารณรัฐออสเตรเลีย เพื่อคณะรัฐมนตรีทราบ

จึงเรียนมาเพื่อโปรดนำกราบเรียนนายกรัฐมนตรีเพื่อเสนอคณะรัฐมนตรีทราบต่อไป

ขอแสดงความนับถือ

พลอากาศเอก



(ประจิน จั่นตอง)

รัฐมนตรีว่าการกระทรวงยุติธรรม

สำนักงานปลัดกระทรวงยุติธรรม

กองการต่างประเทศ

โทร. ๐ ๒๑๔๑ ๒๖๘๕

โทรสาร ๐ ๒๑๔๓ ๘๒๖๓

ไปรษณีย์อิเล็กทรอนิกส์ chidapha.w@moj.go.th